

**Zeitschrift:** Starke Jugend, freies Volk : Fachzeitschrift für Leibesübungen der Eidgenössischen Turn- und Sportschule Magglingen

**Herausgeber:** Eidgenössische Turn- und Sportschule Magglingen

**Band:** 20 (1963)

**Heft:** 1

**Rubrik:** Stens Sport-Palette

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Stens Sport-Palette

## Fussball — ein Geschäft

### 1,9 Millionen Club-Bilanz

Auf der gut besuchten Generalversammlung des süddeutschen Fussballmeisters 1. FC Nürnberg konnte der Schatzmeister Adam Winkler mit interessantem Zahlenmaterial aufwarten. 1961 war ein finanzielles Rekordjahr. Die gesamten Erträge beliefen sich vom 1. Januar bis 31. Dezember 1961 auf 1 621 800 DM, davon entfielen allein auf Wettspieleinnahmen der 1. Mannschaft 1 480 476 DM. Der Aufwand betrug insgesamt 1 513 978 DM. Davon entfielen auf Spielbetrieb der Vertragsspieler 194 000 DM, Leistungen an Gegner 182 000 DM, Platzmieten 85 000 DM, Reisekosten 127 000 DM, Amateurmansschaften 26 000 DM, Jugend- und Schülermannschaften 13 000 DM, Abteilungszuschüsse 68 000 DM, Steuern und Abgaben 191 000 DM (davon allein 135 000 DM Vergnügungssteuer!). Das Jahr 1961 brachte einen Gewinn von 107 910 DM.

Der Club hat 4740 Mitglieder. Die 16 Oberligaspiele auf Heimplatz brachten 262 553 Zuschauer und 557 000 DM Einnahmen. Das Spiel im Dezember 1961 gegen die Eintracht war mit 38 567 Zuschauern und 96 246 DM am erfolgreichsten. Die drei Europacupspiele zogen 117 000 Zuschauer an und brachten 394 000 DM Einnahmen. Das Endspiel in Hannover 1961 warf für den Club bei 409 000 DM Gesamteinnahmen einen Betrag von 85 600 DM ab. Die Bilanz schloss mit einem Wert von 1 970 000 DM ab. Die Kontenbewegung belief sich auf über 4 Millionen DM.

Auch zu den geltenden Problemen nahm der Club-Vorsitzende Stellung. Um in der Bundesliga zu spielen, benötigt ein Verein rund eine Million DM an Einnahmen im Jahr. Es ist für die Vereine, die im Mittelfeld stehen, sehr schwer, eine solche Summe aufzubringen. Nach dem Studium der obigen Zahlen wird einem einiges klar.

### «Amateursport» unter falscher Flagge

Im Zuge der Vorbereitungen für die Olympischen Winterspiele 1964 in Innsbruck hatte die Sowjetunion laut ssk eine Eishockeymannschaft nach Kanada geschickt. Im «Mutterland des Eishockeysports» wurden neun Spiele ausgetragen. An die Kanada-Reise schlossen sich internationale Spiele sowjetischer Klubmannschaften und weiter die Beteiligung an der Eishockey-Weltmeisterschaft 1963 in Schweden an.

Die Auswahl für Kanada wurde nach Prüfungsspielen zwischen A- und B-Mannschaften zusammengestellt. Vorher gab es schon im September in Moskau ein internationales Turnier, das von CSKA Moskau vor Dukla (CSR) gewonnen wurde. Spartak Moskau war zu Gastspielen in der Tschechoslowakei, wo weiter auch noch die Junioren-Auswahl der UdSSR gespielt hat. Die Junioren-Auswahl ist gebildet und dem Staats-trainer Jegorow unterstellt worden, damit Anatolij Tarasov, der Betreuer der Nationalmannschaft, junge Spieler als Ersatz für die Olympischen Winterspiele 1964 zur Verfügung hat. Die Junioren, bis zu 21 Jahre alt, werden in jedem Monat mehrere Tage in Moskau zu einem Training zusammengezogen.

Auch das Spielprogramm der Eishockeymeisterschaft ist in der Sowjetunion auf das «Ausleseprinzip» umgestellt worden. Bisher spielten 20 Mannschaften in einer Gruppe mit Vor- und Rückspielen. Nach dem neuen Programm spielen nun diese 20 Mannschaften zuerst in einer Runde jeder gegen jeden. Nach dem Abschluss dieser Runde bilden die ersten zehn Mannschaften die Gruppe A und der Rest die Gruppe B. In beiden Gruppen gibt es Vor- und Rückspiele.

Wieweit die sowjetischen Spieler nach der Inanspruchnahme durch die Meisterschaft und die internationalen Spiele auch noch zu Kursen im Gebiet der UdSSR zusammengezogen werden, wird ausserhalb der Grenzen der Sowjetunion kaum bekannt werden. Mit Bestimmtheit kann aber angenommen werden, dass das umfangreiche Programm, das die Grenzen des Amateursports weit überschreitet, bis zu den Winterspielen 1964 noch weiter ausgebaut werden wird. Und dann werden die sowjetischen Spieler vom NOK der UdSSR für das Eishockeyturnier der Winterspiele als Amateure gemeldet werden. In der üblichen Weise wird diese Meldung dann auch angenommen werden, ohne dass eine Nachprüfung der Amateurqualifikation durch das Internationale Olympische Komitee (IOC) erfolgt.

### Ein weisser Rabe ...

ssk. Der dänische Internationale Henning Enoksen (Aarhus) hat ein Angebot abgelehnt, gegen ein Handgeld in der Höhe von 120 000 DM einen Profivertrag bei dem italienischen Klub Genua zu unterzeichnen. Henning Enoksen erklärte zu seinem Entschluss: «Ich fühle mich in Dänemark sehr wohl, und ich bin auch mit meiner beruflichen Tätigkeit als Lehrer sehr zufrieden. Geld ist für mich nicht alles, und zudem habe ich ein gutes Einkommen und keine finanziellen Sorgen. Als Amateurspieler habe ich schon viel von der Welt gesehen und Kontakte mit den Angehörigen zahlreicher Nationen gewonnen. Im nächsten Jahre wird die dänische Nationalmannschaft eine Traumreise nach Afrika unternehmen, und für 1964 lockt die Beteiligung an dem Fussballturnier der Olympischen Spiele in Tokio. Alles das wiegt reichlich die Vorteile finanzieller Art bei einem Profivertrag auf, und daher ist mein Entschluss auch unabänderlich und endgültig.»

### Millionentransfer

Si. Der italienische Spitzenklub FC Torino tätigte vor einiger Zeit in Madrid einen interessanten Transfer. Die Turiner erwarben den bekannten Innenstürmer Joaquin Peiro von Atletico Madrid um rund 2,140 Mio Franken. Der 27jährige Starstürmer des Stadtrivalen von Real Madrid gehörte seit 1954 der Atletico an und sein Abgang wird als empfindlicher Verlust gewertet.

### Hartes Training in Neuseeland

ssk. Neuseelands Leichtathletik-Trainer Lydiard ist ein Vertreter der harten Methode. Bei ihm müssen die Meilenläufer Marathonstrecken hinter sich bringen. Pro Woche werden 100 Meilen gelaufen, und erst, wenn die Wettkampfsaison näher rückt, geht er zum Tempotraining auf der Bahn über.

### Olympiaschwimmerin als Lebensretterin

Die frühere schottische Olympiateilnehmerin Cathie Gibson hat an der schottischen Küste bei Ayr einem 20jährigen Mann, dessen Faltboot gekentert war, das Leben gerettet. Cathie Gibson musste, gemäss «Olympisches Feuer», weit hinausschwimmen, ehe sie den um sein Leben kämpfenden jungen Mann erreichen und dann an Land bringen konnte. Cathie Gibson hatte sich bei den Olympischen Spielen in London 1948 eine Bronzemedaille geholt.

Es bedarf einer ganz besonderen Leistung, eine Medaille bei Olympischen Spielen zu erringen. Noch höher ist jedoch die Lebensrettung zu werten. Cathie Gibson hat auch diese Bewährungsprobe bestanden.